



# COMUNE DI CAMPOGALLIANO

Periodico trimestrale a cura dell'Amministrazione Comunale di Campogalliano - aprile 2013 - n. 107  
INVIO A TUTTE LE FAMIGLIE





# L'UNIONE FA LA FORZA!

*I genitori ritinteggiano la scuola d'infanzia comunale "S. Neri"*

E' davvero il caso di dire che l'unione fa la forza: se soltanto uno degli attori di questa bella storia non avesse accettato di fare la sua parte, l'interno della nostra scuola d'infanzia comunale sarebbe come due mesi fa. Invece adesso ci sono muri tinteggiati di fresco e nuova e più funzionale disposizione degli arredi.

Innanzitutto ci sono stati i genitori, che si sono proposti di occuparsi in prima persona del lavoro, trascorrendo sabati e domeniche braccia all'aria e pennello in mano. Poi le insegnanti, che hanno aiutato i rappresentanti di sezione nel coordinamento dell'iniziativa e soprattutto si sono rese disponibili a essere presenti nei fine settimana... anche cucinando per i genitori!

L'Amministrazione è stata presente sotto due diversi aspetti: da una parte, ha sostenuto la spesa economica per l'acquisto del colore (e questo era il minimo... anche se in questi tempi di magra non bisogna dare niente per scontato) e ha messo a disposizione gli operai dell'ufficio tecnico per lo smontaggio e il rimontaggio degli arredi. Come Unione Terre d'argine (ricordiamo che la Scuola è uno dei servizi trasferiti in Unione) abbiamo reso possibile e incentivato l'intervento dei genitori all'interno delle strutture scolastiche.

Già da mesi, infatti, il nostro Coordinamento Pedagogico sta lavorando insieme ai rappresentanti dei genitori di tutte le scuole comunali dell'Unione per preparare un PROTOCOLLO DI INTERVENTI che regoli l'azione dei privati

cittadini (come sono i genitori) nel prendersi cura di spazi pubblici. E' un passo importante che permette ai cittadini di riappropriarsi dei beni pubblici e di sentirsi di nuovo protagonisti nella comunità di cui fanno parte e in cui vivono. In un passato più lontano il senso civico era diffuso e la collaborazione fra abitanti e amministrazione era libera e regolata soltanto dal buon senso; poi siamo passati a un periodo caratterizzato dall'allontanamento dei cittadini, dovuto certamente all'affermazione di un improduttivo individualismo ma anche causato dalla quasi insormontabile difficoltà di regolarizzare l'intervento dei privati dal punto di vista della loro sicurezza e della responsabilità degli enti locali. Adesso i Comuni, con il crollo delle loro disponibilità economiche, non ce la fanno più.

Ecco, ora è il momento di una terza fase: i cittadini tornano a collaborare con l'amministrazione nella cura degli spazi pubblici, ma in un'ottica di reciproca sicurezza e presa di responsabilità.

Il nostro **Protocollo di Interventi** è frutto di una doppia volontà: da una parte la volontà di preservare l'alta qualità dei nostri servizi e delle nostre strutture, pur in mancanza di risorse economiche, dall'altra parte la volontà di riallacciare relazioni con i genitori e con tutti i cittadini.

A nome di tutta l'Amministrazione ringrazio tutti coloro che hanno lavorato per questa iniziativa: innanzitutto i genitori, poi l'architetto Ferrari, tutti i nostri dipendenti del Comune o dell'Unione (insegnanti e ausiliarie della scuola, pedagogiste, ufficio tecnico). Mi permetto di ringraziare in modo speciale due genitori: la presidente del Consiglio di Plesso della scuola "Neri" - la signora Chiara Iotti - per il grande lavoro di coordinamento e la sua volontà costruttiva, e il signor Francesco Giordano insieme al fratello Giuseppe: titolari della ditta "**L'ARLECCHINO TINTEGGIATURE**", hanno messo a disposizione la loro professionalità e la loro attrezzatura, lavorando in prima persona dal primo all'ultimo istante di questo intervento.

**Paola Guerzoni**

Assessore alle Politiche Scolastiche, Giovanili,  
Personale e Affari Generali

## SOMMARIO

Mondo scuola.....	pag. 2 - 3 - 4 - 5
Memoria.....	pag. 6 - 7 - 8 - 9
Appuntamenti estivi.....	pag. 10
Biblioteca.....	pag. 11 - 12
Museo.....	pag. 13
Associazionismo e volontariato.....	pag. 14 - 15
Notizie utili.....	pag. 16 - 17
Rubrica.....	pag. 18
Gruppi Consiliari.....	pag. 19

**Direttore Responsabile:** Angelo Giovannini

**Progetto grafico, pubblicità e stampa:** MIA srl - Correggio (RE)

www.miacomunicazione.it - info@miacomunicazione.it

tel. 0522 506109 - fax 0522 920269

**Distribuzione alle famiglie:** Easypost srl - Correggio (RE)

tel. 0522 640734 - commerciale@easy-post.it

**Chiuso in redazione:** mercoledì 17 aprile 2013

Autorizzazione Tribunale di MO n.758 del 01/08/1984





Questa è una bella storia, semplice ed importante, che racconta di una comunità solidale, di un forte senso di condivisione e aggregazione; una storia di collaborazione tra i cittadini e le istituzioni, di partecipazione gioiosa che, in tempi difficili e complessi, rappresenta un messaggio importante per il buon futuro che verrà.

Il Consiglio dei genitori, sostenuto dalle insegnanti della Scuola d'Infanzia Sergio Neri, ha proposto di ritinteggiare gli ambienti scolastici offrendo, generosamente, mano d'opera qualificata e gratuita e chiedendo sostegno economico, solamente per l'acquisto dei materiali, al Comune di Campogalliano e il permesso, tutelato da leggi e assicurazioni, all'Unione delle Terre d'Argine. Il progetto iniziale si è poi ampliato in una riqualificazione degli spazi, voluta dalle insegnanti e dalla pedagoga e attuata attraverso supervisioni e progetti curati, con attenzione e professionalità, dall'architetto Lorenzo Ferrari. Decisa volontà, riunioni mirate, organizzazione, impegno, distribuzione di compiti, voglia di esserci, hanno fatto il resto. Nei mesi di Febbraio e Marzo, nei fine settimana, grazie alla mobilitazione di tanti genitori e del personale scolastico, si è ridipinto l'intero edificio e si sono riorganizzati gli spazi in maniera più funzionale e fruibile; ma quello che vogliamo ricordare è l'atmosfera di quelle giornate: si entrava a scuola e si sentivano risate e richiami, musica di sottofondo e persone operose e contente fra scale e secchi, teli e pennelli... e i pranzi assieme: il pane con il salame, le torte, i caffè ... scherzando e chiacchierando per poi ricominciare



fino a sera ed ancora il giorno dopo...

Grazie a tutti per la nuova scuola e per una grande preziosa esperienza di comunità ed amicizia che ci ha arricchiti tutti, bambini, genitori ed insegnanti e che speriamo sia di buon esempio per la nostra collettività!

Le insegnanti

Realizzare un progetto che renda felici i propri figli è, per ogni genitore, una soddisfazione immensa; sentire i propri bambini dire: "Questo lo ha fatto il mio papà, la mia mamma ...!" ci appaga di una gioia infinita.

E' stato questo lo spirito che ha portato noi genitori ad impegnarci attivamente per rendere più accoglienti gli ambienti in cui i nostri bambini trascorrono la maggior parte delle loro giornate.

Così è nato il progetto di "tinteggiare" la Scuola Materna Comunale Sergio Neri. Ci siamo organizzati e, dopo aver chiesto le dovute autorizzazioni all'Amministrazione Comunale e all'Unione delle Terre d'Argine, in quattro week end, tra Febbraio e Marzo, abbiamo ridipinto le sezioni e gli spazi comuni della Scuola.

Si è creata velocemente un'equipe eterogenea, dalle diverse professionalità ed attitudini, ma unita e salda nel portare avanti questo obiettivo comune. La forte coesione di questo gruppo di lavoro è nata grazie a Francesco e Giuseppe che, da veri "esperti del mestiere" ci hanno fornito la loro competenza di imbianchini e hanno coordinato tutti i lavori, dedicandovi moltissimo tempo.

Il clima che si è respirato in queste giornate di lavoro è stato di serena e proficua collaborazione e ci ha per-



messo di trascorrere ore di spensierato ed armonioso lavoro d'equipe: si lavorava, si scherzava, ci si confrontava con le insegnanti e ci si concedeva qualche piccolo break per assaggiare gli squisiti fagottini di mele fatti da Pia (che ringraziamo tanto per il suo supporto "gastro-nomico") ...

Insomma questa esperienza ci ha permesso di conoscerci meglio, stringere nuove amicizie e scambiarsi opinioni, valutazioni ed esperienze, gettando solide basi per eventuali nuovi progetti ed interventi che ab-



biano come amalgama il benessere delle nuove generazioni e lo sviluppo di un tessuto sociale propositivo ed efficace.

Genitori e nonni tuttofare!

Nei fine settimana del mese di Febbraio sono cominciati i lavori di tinteggiatura degli spazi e di alcuni arredi della scuola dell'infanzia paritaria comunale "Sergio Neri", i cui lavori proseguiranno per tutto il mese di Marzo al fine di completarli in tutte le sezioni.

E' davvero con enorme piacere che si vuole sottolineare l'enorme disponibilità dei genitori e di alcuni nonni dei bambini, del personale docente e non docente della scuola, che non solo ha fornito un apporto pratico e sostanziale, ma ha contribuito a creare un clima di serena e proficua collaborazione che ha permesso di trascorrere giornate di spensierato ed armonioso lavoro d'equipe. Un'equipe eterogenea, dalle diverse professionalità ed attitudini, ma unita e salda nel portare avanti un'operazione di supporto alle istituzioni che, com'è noto a tutti, attraversano un momento di difficoltà sia dal punto di vista economico che da quello del personale di cui poter disporre.

Un ringraziamento particolare va al genitore (...), unico vero "esperto", che ha coordinato i lavori dedicandovi moltissimo tempo.

Diventa quindi importante e dovuto stigmatizzare quanto questa necessità di intervenire volontariamente al rinfresco delle pareti delle sezioni, dell'atrio, del "castello", dello scivolo...ecc, abbia dato modo di creare ulteriore coesione tra i genitori dei bambini, permettendo di conoscersi meglio, stringere nuove amicizie e

scambiarsi opinioni, valutazioni ed esperienze, gettando solide basi per eventuali nuovi progetti ed interventi che abbiano come amalgama il benessere delle nuove generazioni e lo sviluppo di un tessuto sociale propositivo ed efficace.

I genitori



## RINGRAZIAMENTI

*Un grazie speciale*

A Francesco e Giuseppe della ditta "L' ARLECCHINO TINTEGGIATURE", senza la loro generosità e la loro professionalità questo progetto non avrebbe avuto inizio.

A Chiara I. presidente del Consiglio di Plesso, per l'attenzione, la cura, l'impegno con cui ha seguito tutto il progetto e curato le relazioni.

All'Architetto Lorenzo F. che ha pensato per noi una nuova bellissima scuola e ha seguito con pazienza e competenza tutto il percorso.

A nonno Vittorio per tutto il tempo che ha dedicato alla nostra scuola con energia e grande capacità.

E grazie a tutte le mamme ed i papà :

Alì M., Andrea C., Chiara L., Cristina L., Elisa Elisabetta R., Ervanno M., Gentian T., Giancarlo B., Giulia M., Lisa C., Marco S., Maurizio F., Samuele V.

Alessandro M., Barbara D., Codrut F., Davide V., Elisa P., Elisa R., Evelina B., Fabrizio C., Fabrizio M., Federica B., Francesco C.,

Giammarco S., Gianluca R., Memdi H., Raffaele M.

Alessandro C., Antonio P., Beatrice C., Chiara I., Chiara Z., Denni R., Emanuele P., Fabio L., Francesco G., Giuseppe G., Luca B., Massimo Z., Matteo P., Paolo V., Roberto Pi., Roberto Pl., Rosalia C., Serena G., Uber





## UP-PRENDO IN CRESCITA!

*Ampliamento del doposcuola per ragazzi con Disturbi Specifici dell'Apprendimento*

In tempi in cui si è costretti a ridurre i servizi, grande è la soddisfazione di poter aiutare ancora di più i nostri studenti con DSA, bambini e ragazzi che senza un aiuto di persone appositamente formate rischiano di avere pesanti insuccessi scolastici e, di conseguenza, nella vita. Consapevoli dell'utilità di questo servizio, come Unione Terre d'argine manteniamo la convenzione con l'associazione Effatà, che ringraziamo per la disponibilità ad ampliare il doposcuola a Campogalliano. Ringraziamo la dott.sa Francesca Codeluppi per l'eccellente lavoro svolto in questi tre anni e accogliamo con piacere Sara e Dario, i due nuovi operatori, che in questi mesi dall'inizio dell'anno scolastico hanno già dimostrato la loro competenza e la loro passione, anche allacciando rapporti con il territorio. Buon lavoro!

**Paola Guerzoni**

Assessore alle Politiche Scolastiche,  
Politiche Giovanili, Personale e Affari Generali



**Effatà**  
ONLUS

Il centro Up-Prendo, promosso dall'Associazione Effatà Onlus, propone interventi educativi rivolti a bambini e ragazzi della scuola primaria e secondaria dell'Unione Terre d'Argine (Comune di Carpi, Soliera, Campogalliano,) con diagnosi di Disturbo Specifico dell'Apprendimento.

La sede di Campogalliano è aperta dal 2010 e ha assistito quest'anno a un notevole allargamento: visto l'elevato numero di ragazzi con diagnosi di DSA, la sempre maggiore richiesta di inserimento al Centro e la lista d'attesa, da quest'anno l'Associazione ha raddoppiato i posti a disposizione, aumentando gli operatori che affiancano i ragazzi.

L'obiettivo principale è quello di accompagnare i ragazzi nello svolgimento quotidiano dei compiti scolastici, attraverso l'uso di software didattici specifici e di strumenti compensativi adeguati per favorire lo sviluppo dell'autonomia nello studio. Ma anche di accompagnarli nel percorso di crescita personale e di gruppo, creando momenti ricreativi ad hoc per i ragazzi (gite insieme, pomeriggi in ludoteca...). Importantissimo, è stato creare una rete di collaborazioni che il centro ha costruito negli anni con il Servizio di Neuropsichiatria Infantile, le scuole, le famiglie, i Servizi Sociali e il Comune. In questi anni ha seguito e curato questa rete con grande premura e attenzione la Dott. Francesca Codeluppi, prima operatrice del centro a Campogalliano, che ora passa il testimone agli operatori Sara Pretto e Dario Fait, disponibili a incontrare tutti i genitori e i ragazzi interessati a conoscere il Centro Up-prendo.

Per saperne di più:

**Centro Hip Hop Up-Prendo**

Cell. 331 8951612

Mail: [upprendo@effataonlus.it](mailto:upprendo@effataonlus.it) - [www.affataonlus.it](http://www.affataonlus.it)

Gli operatori del centro Up-Prendo

# 68 ANNI DOPO LA LIBERAZIONE E LA RESISTENZA

*Il Comitato delle celebrazioni ricorda i giorni della memoria "25 Aprile 1945-25 Aprile 2013"*

Il Comune di Campogalliano e il Comitato per le Celebrazioni celebrerà il 68° anniversario della Liberazione con l'impegno per la democrazia in Italia con un calendario ricco di emozioni:

## **Venerdì 19 aprile 2013**

**Ore 19:00**

Presentazione del documentario **PASTA NERA**. Tra il 1945 e il 1952 più di 70.000 bambini del Sud più svantaggiato furono ospitati temporaneamente da famiglie del Centro-Nord anche di Campogalliano. Quei bambini presero in quegli anni il primo treno della loro vita, per lasciarsi alle spalle la povertà e le macerie del dopoguerra e vivere un'esperienza che non avrebbero mai più dimenticato. Pasta Nera riporta alla luce uno dei migliori esempi di solidarietà e spirito unitario nella storia del nostro Paese.

A cura della prof.ssa Barbara Morandi, in collaborazione con l'Università Libera Età Natalia Ginzburg. Interverranno Silvano Righi e un rappresentante dell'Anpi. Presso Biblioteca Comunale di Campogalliano.

## **Domenica 21 aprile 2013**

**Ore 10:00**

**S. Messa per i caduti della guerra di Liberazione**

Presso la Chiesa Parrocchiale alla presenza delle Autorità, dell'Ass.ne Anpi e dell' Ass.ne Combattenti e Reduci.

**Ore 12:30**

**La buona tavola e la solidarietà si incontrano**

**PRANZO Solidale**

Presso il Circolo dei Pio di Saliceto Buzzalino info e prenotazioni: Loris Goldoni tel 3389596646; ufficio Memoria tel. 059526176 presso Biblioteca.

## **Lunedì 22 aprile 2013**

**Anniversario della Liberazione di Campogalliano**

**Ore 10:00**

**Deposizione di fiori in ricordo dei caduti per la Libertà da parte degli alunni delle classi quinte dell'Istituto Comprensivo di Campogalliano.**

Presso il Murales della scuola elementare, al Monumento della Resistenza, al Sacrario del cimitero e al Cippo di via Albone. Seguirà incontro col testimone.

**Ore 11:00**

**Gli alunni delle classi terze della scuola secondaria ricordano i caduti con letture e testimonianze alla presenza delle autorità, dell'Ass.ne Anpi e dell' Ass. Combattenti e Reduci.**

Ritrovo presso la lapide dei caduti del '40-45.

**Ore 17:00**

**Omaggio ai Caduti.**

Le autorità, l'Anpi, l'Ass.ne Combattenti e Reduci, insieme ai cittadini, depongono corone e fiori alle lapidi presso il Municipio, al Monumento alla Resistenza, al Sacrario dedi-

cato ai caduti delle due guerre presso il cimitero, al Murales della scuola primaria e ai cippi ai caduti presenti nel nostro Comune.

Ritrovo davanti al Comune di Campogalliano.

## **Giovedì 25 aprile 2013 Festa della Liberazione**

**Ore 10:00**

**Manifestazione Provinciale**

**Ore 14:30**

**Pedalata Popolare – Cicloide.**

Ritrovo e partenza da P.zza della Bilancia e arrivo, con ristoro, presso il Circolo A. Goldoni.

Al termine della pedalata estrazione dei biglietti vincenti della lotteria.

## **Domenica 28 aprile 2013**

**Visita al Parco della Pace e all'Ossario di Sant'Anna di Stazzema (LU).**

Percorso tra Natura e Storia a cura del Centro Giovani.

Ritrovo e partenza ore 7.00 presso parcheggio di Villa Barbolini info e iscrizioni:lavilla@comune.campogalliano.mo.it tel 059/851008

## **Da venerdì 3 a domenica 5 maggio**

**Viaggio nei luoghi della Memoria**

**Visita all'ex lager nazista di Dachau – Monaco di Baviera (Germania)**

Partecipazione gratuita per gli alunni delle classi IV e V della Scuola Primaria, della Scuola Secondaria dell'Istituto Comprensivo, i ragazzi residenti che non abbiano ancora compiuto 16 anni alla data del viaggio, accompagnati da un familiare.

Le domande compilate si ricevono all'uff. Memoria presso la Biblioteca.

Tutti le iniziative saranno ampiamente documentate nei programmi che saranno distribuiti alla cittadinanza e consultabili sul sito internet del Comune di Campogalliano [www.comune.campogalliano.mo.it](http://www.comune.campogalliano.mo.it).



## 25 APRILE, UNA SPERANZA PER IL FUTURO

Il 25 Aprile viene spesso e giustamente ricordato come un momento di approdo per la storia del nostro Paese: ha segnato infatti la fine della guerra, la Liberazione dall'occupazione nazifascista e la fine della dittatura.

Ma il 25 Aprile 1945 è stato anche e soprattutto un punto di partenza per l'Italia e gli italiani: ha rappresentato l'inizio di un percorso storico memorabile ed esemplare che ha condotto alla proclamazione della Repubblica e alla stesura della Costituzione.

Il giorno che stiamo per celebrare ha dato vita ad un momento storico unico e irripetibile, che mi piace pensare come una sorta di rinnovata Unità d'Italia e che ha messo tutti i cittadini di fronte alla necessità di creare questo Paese

se dalla macerie, anche morali, che la guerra aveva lasciato dietro di sé. Fu una sorta di anno zero da cui sono germogliati progetti e sentimenti inediti, primo fra tutti lo sforzo di una classe politica di riunirsi e dialogare per la costruzione del bene comune. Sono convinto che là risiedano le nostre radici e il nostro futuro.

E' con orgoglio, in parte misto a nostalgia, ma anche a grande speranza, che auguro a tutti un buon 25 Aprile.

**Riccardo Nascimbeni**

Assessore a Cultura, Memoria, Sport, Turismo, Attività Ricreative, Politiche Economiche e Commercio

## MOSTRA FOTOGRAFICA: IL VIAGGIO SUI LUOGHI DELLA MEMORIA ROMA TRA GUERRA E RESISTENZA

Buon successo ha avuto la partecipazione da parte degli alunni dell'Istituto Comprensivo alla Mostra Fotografica "Viaggio nei Luoghi della Memoria a Roma" allestita presso la Scuola Primaria in occasione della Giornata della Memoria 2013.

Gli alunni che hanno fatto da guida alle classi presenti alla mostra sono stati molto competenti e preparati nell'illustrare le immagini dei luoghi della memoria a Roma (via Tasso, Ghetto Ebraico e Fosse Ardeatine). Le classi dell'Istituto Comprensivo hanno preso visione della mostra con molto interesse e con tante domande rivolte agli insegnanti presenti e alle guide, ripercorrendo le immagini dei

*segue a pag.8*



**Cantina Sociale  
Masone - Campogalliano**  
Soc. Coop. Agricola

**VENDITA IN BOTTIGLIA  
E DAMIGIANA**

**CAMPOGALLIANO (MO)**  
Via Nuova, 7 - Tel. e fax 059 526905

**MASONE (RE)**  
Via Bacone, 20 - Tel. 0522 340113 - Fax 0522 340610

**Energia, acqua, ambiente:  
un circolo virtuoso.**



Energia dai rifiuti,  
acqua da fonti rinnovabili,  
calore senza danni per l'ambiente.  
Verso una gestione ottimale delle  
risorse, capace di produrre benessere,  
risparmio e difesa dell'ambiente.  
Per noi e per le generazioni future.



Via Maestri del Lavoro, 37 - Mirandola (MO)  
Tel. 0535.2111 - [www.aimag.it](http://www.aimag.it) - [info@aimag.it](mailto:info@aimag.it)

luoghi della memoria presenti nella capitale, che sono tuttora testimoni degli eventi della seconda guerra mondiale.

Positivo è stato l'interesse da parte degli alunni che avevano partecipato al viaggio della memoria che attraverso la mostra hanno potuto rivedere i luoghi e ricordare le infor-

mazioni ricevute dalle guide.

Un caloroso ringraziamento alle insegnanti, agli alunni, all'Istituto Storico di Modena per l'aiuto prestato nella preparazione della mostra, e a tutti i partecipanti al viaggio che hanno contribuito fornendo le proprie immagini fotografiche.

## A DACHAU NEL 2000

*Pensieri sulla visita*

Dachau, luogo di sofferenza e di dolore.

Luogo in cui la parola LIBERTA' era un inganno e un sogno per le persone rinchiuso nel campo. Luogo di omicidio brutale del sentimento umano. Luogo di assassinio della vera e propria persona. Luogo in cui non esistevano nomi, luogo dove non esistevano parole, luogo dove non esisteva più la voglia di vivere.

Luogo dove la persona non era più persona.

Elena Papi

Il campo di concentramento di Dachau mi è molto piaciuto, ma pensare che i nazisti uccidevano tanti uomini mi ha Rattristato.

Nel campo di concentramento abbiamo incontrato un signore che era vissuto lì e per questo parlava mescolando molte lingue; tutti i giorni si reca al campo per raccontare alle persone quello che è successo.

È stato molto divertente andare in giro tra i luoghi visitati. Il più bello per me, è stato il castello di Ludovico II di Baviera per le sue svariate decorazioni.

Le persone che sono venute in gita erano molto simpatiche e il prossimo anno vorrei fare una gita così piacevole.

Simona Bravaglieri



## L'ULIVO DELLA MEMORIA

*Messa a dimora alla Scuola Secondaria*

Nel Gennaio 2013 nel cortile della scuola secondaria di 1° grado è stata messa a dimora una pianta di ulivo, in onore e ricordo delle vittime della Shoah. La cerimonia è stata presentata dal Dirigente Scolastico, che ha tenuto un toccante discorso agli alunni delle classi terze sui temi legati alla seconda guerra mondiale. Tale cerimonia ha visto la presenza del Sindaco di Campogalliano, di alcuni Assessori, di un membro della Comunità ebraica di Modena e Reggio Emilia, di molti ospiti e genitori.

Emozionanti sono stati gli interventi degli alunni che hanno letto dei passi di libri di scrittori che trattavano dell'Olocausto, indossando una stella di colori diversi che stava a rappresentare le varie tipologie di prigionieri nei campi di concentramento.

L'operazione ha avuto un buon fine grazie alle sinergie messe a punto dall'Istituto Comprensivo, dall'Ufficio Memoria, dal Comune e dall'A.N.P.I. Al termine tutti sono usciti nel cortile della scuola e il Dirigente ha scoperto la pianta di ulivo su cui è stata posta una targa dal titolo: "L'ULIVO DELLA MEMORIA".





domenica **28** aprile

SENZETÀ

GENERAZIONI RESISTENTI  
UN PERCORSO TRA NATURA E STORIA



**villa-Bi**  
CENTRO GIOVANI

# GITA AL PARCO DELLA PACE SANT'ANNA DI STAZZEMA

(Comune di Stazzema - Alpi Apuane - Lucca)



## Il programma per la giornata della Liberazione

- \*partenza in pullman ore 7.00 parcheggio di Villa Barbolini
- \*arrivo ore 10.00 circa al Parco della Pace di Sant'Anna di Stazzema
- \*racconto dell'eccidio del 12 agosto 1944 e visita alle sale espositive del Museo
- \*escursione-percorso sui luoghi della memoria e visita al Monumento Ossario di Col di Lava
- \*pranzo al sacco
- \*si consigliano scarpe ed abbigliamento comodo
- \*accompagneranno i ragazzi gli operatori di Villa Bi
- \*iscrizione GRATUITA entro Sabato 20 aprile

per info e prenotazioni: [lavilla@comune.campogalliano.mo.it](mailto:lavilla@comune.campogalliano.mo.it) - tel. 059/851008 - 340/6351600

## gli appuntamenti estivi di Campogalliano!

### SAGGI DI MUSICA AUDIOVILLA

6 Giugno - Dancing la Montagnola  
1 e 8 Luglio - Parco Tien An Men



Venerdì 14 Giugno - Parco Tien An Men

## TIENANAMENTE 2013

dal 15 Giugno al 14 Luglio - Parco Tien An Men

## METISSAGE 2013

dal 19 al 23 Giugno - Parco Tien An Men

2013  
Fiera  
di  
Luglio

dal 23 al 26 Luglio

# RESOCONTO DELLE ATTIVITA' SVOLTE DALL'UNIVERSITA' DELLA LIBERA ETA' "N. GINZBURG" - A.A. 2012-2013

## Premessa

Con l'anno accademico 2012-2013 il Centro Culturale di Campogalliano e il Comitato Direttivo dell'Università hanno lavorato in sinergia per mantenere l'offerta formativa già proposta gli scorsi anni, ma anche e soprattutto per ampliarla e renderla più ricca e varia.

Questo tentativo si è concretizzato con diverse attività, che vanno dal tesseramento, alla proposta di nuovi corsi, con nuove modalità e contenuti e ad una più capillare diffusione delle iniziative, come viene di seguito illustrato.

## 1. CORSI EFFETTUATI

CORSO	DOCENTE	PERIODO	N. LEZIONI	N. PARTECIPANTI
Arte e disegno	Giuliana Pini	ott. - mag	10	14
Tecniche di comunicazione	Francesca Testi	nov - dic	4	9
Percorso sull'adolescenza	Chiara Vallini, Federica Rinaldi, Francesca Testi	feb. - apr	6	9
Gruppo di lettura	Barbara Morandi	ott. - lug	1 al mese	10
Lingua spagnola principianti	Luca Maramotti	ott. - dic.	12	7
Lingua tedesca principianti	Barbara Morandi	ott. - dic.	12	6
Lingua inglese principianti	Barbara Morandi	ott. - dic.	12	5
Lingua inglese base	Barbara Morandi	ott. - dic.	12	11
<b>TOTALE</b>				<b>71</b>

Partendo dalla convinzione che la formazione permanente sia fondamentale per la vita culturale di ogni persona, siamo stati animati anche dal desiderio di creare dei momenti di aggregazione all'interno della biblioteca che potessero incontrare una

richiesta culturale crescente e varia, tuttavia difficile da soddisfare nella formula classica del corso. Parallelamente ai corsi, quindi, si è deciso di proporre delle conferenze su diversi temi seguite da un aperitivo "a tema".

## 2. CONFERENZE CON APERITIVO

TITOLO	RELATORE	DATA
<b>Banchetto con il gattopardo</b> Presentazione del film, con particolare riferimento alle scenografie di Gregoretti	Giuliana Pini	23 nov
<b>Un nastro legato ad una bomba</b> Presentazione del film e analisi dell'opera di Frieda Kahlo	Federica Lanna	14 dic
<b>Parole in musica</b> Ascolto guidato di brani di Chopin, Schumann, Schubert con lettura di testi	Chiara Pilati	25 gen
<b>J. R. Tolkien</b> Discussione sulle opere e la loro ricezione critica	Luca Maramotti	28 feb



**LAVANDERIA MORENA**

**LAVANDERIA SARTORIA**

LAVANDERIA MORENA  
di COSTANZO NINITTO MORENA  
Piazza Pace n°1 - 41011 Campogalliano MO  
Tel. 059 525212



STUDIO MANTOVANI E ASSOCIATI

Consulenti del Lavoro

*Mantovani Rag. Mauro*  
*Artioli Rag. Anna Maria*

CAMPOGALLIANO Via Barchetta, 27/2 - Tel. 059 525055  
CARPI Viale Carducci 26/A - Tel. 059 528340  
SASSUOLO Via G. Mazzini 178 - Tel. 0536 805237  
studio@mantovani.mo.it

## “HELLO KIDS!”

*Gli acquisti*

Pubblichiamo qua di seguito l'elenco dei giochi e dei libri acquistati grazie alla cifra raccolta attraverso l'iniziativa Hello Kids, del passato Ottobre. Ricordiamo che l'iniziativa si prefiggeva di raccogliere fondi da devolvere a servizi quali la Ludoteca e la Biblioteca che, a causa della crisi e delle difficoltà economiche che affrontano le pubbliche amministrazioni in questo particolare periodo storico, necessitavano da tempo di implementare il loro patrimonio ludico e librario.

La cifra raggiunta con la raccolta era di 850 euro ed è stata divisa equamente fra Biblioteca e Ludoteca.

Ogni gioco e libro acquistato attraverso questa iniziativa sarà contrassegnato da un adesivo che ne ricorderà la provenienza.

Concludiamo ringraziando ancora una volta i cittadini, i ragazzi e genitori, le associazioni e gli sponsor che hanno sostenuto questa iniziativa.

Acquisti ludoteca\*:

Prendi la mira, Diego! (HABA)  
 A Tutta Birra! (HABA)  
 Rino Ercolino (HABA)  
 Il Tesoro della Mummia (HABA)  
 A Scuola di Fantasmi  
 Gioco di Carte (HABA)  
 Buona notte, Nilo! (HABA)  
 Tutti i Tuoi Animali (HABA)  
 La Chiave Nascosta (HABA)  
 Diego Dente di Drago  
 Gara del Vulcano (HABA)  
 Marcia delle Anatre (HABA)  
 La Capanna sull'Albero (HABA)  
 Piglia e Arraffa! (HABA)  
 Carabattole (HABA)  
 Assalto al Faro! (HABA)  
 Dobble (Asterion Press)  
 Jungle Speed  
 (Weekend Games)  
 Dixit (Libellud)  
 Evo (Studio Descartes)  
 Jamaica (Game Works)

\*La ludoteca oltre ai giochi sopraelencati con questi fondi ha acquistato materiale per la festa di Natale 2012 e finanziato una animazione per la Festa di Carnevale 2013.

Acquisti biblioteca:

Allende, I. Le avventure di Aquila e Giaguaro, Feltrinelli, 2012  
 Almond, D. Il bambino che si arrampicò fino alla luna, Salani, 2012  
 Baccalario, D. La vera storia di Capitan Uncino, Piemme, 2011  
 Barone, M. I giardini degli altri, Rizzoli, 2011  
 Bearn, E. Tumtum e Nocciolina, Piemme, 2012  
 Benedetti, T. Una delizia per Sua Maestà, Einaudi ragazzi, 2012  
 Bonfiglioli, B. Pink lady, San Paolo, 2012  
 Bordiglioni, S. All'ombra delle piramidi, Einaudi ragazzi, 2012  
 Boyne, J. Che cosa è successo a Barnaby Rooker? Rizzoli, 2012  
 Buyea, R. Il maestro nuovo, Rizzoli, 2012  
 Crowley, C. Graffiti moon, Mondadori, 2011  
 Davies, K. S.O.S. operazione coniglio, Il castoro, 2011  
 Dowd, S. La bambina dimenticata dal tempo, Uovonero, 2012

Dowd, S. Il mistero del London Eye, Uovonero, 2012  
 Funke, C. Il cavaliere fantasma, Mondadori, 2012  
 Gardner, S. La figlia del mercante di seta, Salani, 2008  
 Gueraud, G. Falla finita! Biancoenero, 2011  
 Holt, A. Maria Martina e Maria Maggina : la bambina della roulotte, Salani, 2012  
 Kreslehner, G. Non abito più qui, San Paolo, 2012  
 Kuijer, G. Per sempre insieme, amen, Feltrinelli, 2012  
 Lavatelli, A. Tito stordito Giunti junior, 2007  
 Leon, C. Granpà Camelozampa, 2012  
 Madden, D. Emily e gli animali parlanti, Piemme junior, 2010  
 Masella, B. Hanna, Fou e i castelli di sabbia, Sinno, 2009  
 McCall Smith, A. Le cinque zie perdute di Harriett Bean, Salani, 2007  
 Morigio, M. War horse, Mondadori, 2011  
 Mourlevat, J. Terrestre, Rizzoli, 2012  
 Mulligan, A. Trash, una storia di soldi e bambini sporchi, Rizzoli, 2012  
 Ness, P. Sette minuti dopo mezzanotte, Mondadori, 2012  
 Paquet, P. Oltre il muro, Tunué, 2012  
 Petit Xavier, L. Piccolo stupido cuore, San Paolo, 2011  
 Petit Xavier, L. Be safe, Rizzoli, 2011  
 Raffaelli, L. Enrichetto Cosimo alla ricerca del manga mangante Einaudi ragazzi, 2012  
 Seigner, I. Nocedicocco e i Vichinghi, Einaudi ragazzi, 2011  
 Selznick, B. La stanza delle meraviglie, Mondadori, 2012  
 Toffetti, M. Mia sorella ha un drago nel cestino, Mondadori, 2012  
 Weeks, S. Da oggi sono felice, Beisler, 2012  
 Williams, R. Luke e Jon. Storia di un'amicizia, Rizzoli, 2012

**La Biblioteca Comunale intende ringraziare tutti i privati cittadini che in questi mesi hanno donato libri e materiali audiovisivi, che sono entrati a far parte del patrimonio comunale. Grazie alla generosità di tanti nostri concittadini in questo modo è stato possibile sopperire, in parte, all'impossibilità di effettuare nuovi acquisti dovuta alla mancanza di risorse.**



# PRIMAVERA DI INIZIATIVE AL MUSEO

Le quattro domeniche pomeriggio di maggio torna Magica Scienza. I laboratori pazzi del museo per piccoli scienziati, la serie di incontri dedicati a bambini e ragazzi per scoprire divertendosi i piccoli segreti della fisica. Gli incontri, con inizio alle ore 16, hanno un costo di 3 euro a laboratorio. Se volete essere certi di trovare posto prenotatevi, le iniziative sono a numero chiuso!



## Domenica 5 maggio

### TUTTI GIÙ PER TERRA

Gioco da tavolo sulle buone pratiche da seguire in caso di scossa, corsa con le carriere e altri esperimenti sul terremoto

## Domenica 12 maggio

### MONGOLFIERE E AEREI DI CARTA: PAROLA D'ORDINE "VOLARE"

## Domenica 19 maggio, Giardino adiacente il Museo

### CONTRUISCI IL TUO RAZZO AD ACQUA E GARE DI RAZZI

Porta una bottiglia di plastica! l'occorrente per le elaborazioni e le rampe di lancio ce le abbiamo noi

## Domenica 26 maggio, Giardino adiacente il Museo

### I FANTAMEZZI: MACCHININE AD ARIA E AD ENERGIA SOLARE

# LA NOTTE EUROPEA DEI MUSEI

*Quando maggio sta per finire  
non andar presto a dormire!  
Al museo se vai di notte  
ne vedi di crude, ne senti di cotte:  
tante streghe e il Parumigiau,  
Lavoisier e la grappa di Campogalliano.  
La bella Mora e il suo prosciutto,  
il Capitano Grant e il pesce bilancia fritto!*

Sabato 18 maggio apertura serale straordinaria in occasione della nona edizione della Notte europea dei musei. Vieni a prendere l'aperitivo da noi, siamo aperti fino a mezzanotte, potrai vedere il museo in una veste insolita e fare il percorso dei quattro elementi naturali assaggiando per ogni elemento uno stuzzichino preparato e offerto dall'Agriturismo La Falda.



**AUTOSCUOLA RICHELDI**

Modena • Via S.Faustino, 33 • Tel. 059 351115  
Campogalliano • Via Barchetta, 7 • Tel. 059 851607  
Soliera • Via Grandi, 290 • Tel. 059 858157

[www.autoscuolaricheldi.com](http://www.autoscuolaricheldi.com) • [autoscuolaricheldi@tin.it](mailto:autoscuolaricheldi@tin.it)

**A.D.R. - PATENTI A • B • C • D • E**  
NAUTICHE (entro e oltre le 12 mgl senza limiti dalla costa)  
PRATICHE AUTO E IMBARCAZIONI  
SPORTELLI TELEMATICI DELL'AUTOMOBILISTA  
DUPLICATI - RINNOVI - RECUPERO PUNTI TUTTE LE PATENTI

**NOVITÀ:**  
SIMULATORE DI GUIDA CICLOMOTORE - MOTO - MAXIMOTO

Problemi con il vostro amministratore ????

**“ la soluzione “**

**CONDOGEST 2000 Studio associato**

*consulenze ed amministrazioni immobiliari dal 1979*

Via Jugoslavia n. 10 - 41012 CARPI (MO)  
telef. 059-699521 fax 059-643554  
sito web: [www.condogest2000.it](http://www.condogest2000.it)  
E-mail: [info@desimoni.fransosi.it](mailto:info@desimoni.fransosi.it)

**a Campogalliano - in via XXV Aprile n. 11**  
**ogni Martedì dalle 9:00 alle 12:30**

**IL VOSTRO CONDOMINIO ON-LINE**  
Il futuro è nella qualità, serietà,  
esperienza e professionalità;  
**Clienti non condomini**

Siamo già operativi per tutte le incombenze previste dalla  
**riforma sul condominio in vigore dal prossimo**  
**16 giugno 2013**

partner **sinteg.org**



**associati ANACI**

Associazione Nazionale Amministratori Condominiali e Immobiliari





# HAITI

*Eccola finalmente*

Ecco la targa apposta sul sanatorio di Haiti, colpito dal terremoto del 2010.

Nel 2011, come da tradizione abbiamo appoggiato come Consulta il progetto di Intersos di ricostruzione del sanatorio di Haiti. Questa è la Nostra targa, anzi è il Nostro sanatorio, ricostruito con i Fondi raccolti durante la Festa del Volontariato 2011.

E' un risultato importante che abbiamo raggiunto con tutte le Associazioni aderenti alla Consulta del Volontariato, Intersos che ci ha aiutato ad individuare il progetto su Haiti e a far in modo che i soldi raccolti andassero a buon fine.

E' consolidata l'abitudine di documentarVi in che modo vengono spesi i soldi raccolti durante la Festa del Volontariato. La

Consulta e l'Amministrazione ci tenevano a mostrarVi queste foto che documentano il risultato del progetto del 2011.

Vi anticipo che la Festa del Volontariato di quest'anno si svolgerà nelle date del 24/25/26 Maggio 2013 ed il progetto al quale verranno destinate le risorse sarà il consolidamento dei servizi socio-sanitari territoriali. Vi invito quindi a partecipare data la serietà ancora una volta dimostrata dalle Associazioni organizzatrici e dall'Amministrazione.

**Linda Leoni**

Assessore alle Politiche Sociali e Sanitarie  
Solidarietà e Volontariato,  
Polizia Locale



# PICCOLI AMBASCIATORI DI PACE

*Ospitalità 2013*

L'Amministrazione comunale ha aderito anche per il 2013 al progetto di ospitalità dei bambini Saharawi. "Piccoli ambasciatori di Pace".

Il gruppo dei bambini arriverà con molta probabilità alla fine di giugno o ai primi giorni del mese di luglio e risiederanno presso la palestra della scuola primaria.

Il Comune di Campogalliano provvederà alla prima accoglienza dei bambini e quindi durante il loro soggiorno verranno eseguite le visite e tutti gli esami di routine con l'obiettivo di provvedere alla continuazione positiva di ospitalità presso gli altri Comuni interessati. E' un importante iniziativa di solidarietà internazionale che coinvolge la nostra comunità sempre sensibile ai temi di promozione della pace e della convivenza tra i popoli.

Dopo il loro arrivo tutti i bambini Saharawi e i volontari dell'Associazione "Kabara Lagdaf" Vi aspettano per un caloroso saluto di benvenuto.





# CONSULTA VOLONTARIATO E ASSOCIAZIONISMO CAMPOGALLIANO

In collaborazione con l'Istituto Comprensivo e il Comitato dei Genitori delle scuole di Campegalliano

## “CAMPOGALLIANO IN FESTA 2013”

24 - 25 - 26 Maggio 2013  
(Piazza della Bilancia)

### PROGRAMMA:

#### **Venerdì 24 ore 20,30:**

Spettacolo di canti, musiche, recitazioni ad opera dei ragazzi delle scuole di Campegalliano (classi 4° e 5° della scuola primaria e classi 3° della scuola secondaria)

#### **Sabato 25 alle ore 15,00:**

##### Apertura della festa

##### Ore 15,30

- Organizzazione di giochi attività competitive per ragazzi ad opera del gruppo di animatori del Circolo ANSPI Oratorio e attività di animazione ad opera della CRI di Campegalliano.
- Funzionerà l'angolo dei ragazzi e dei bambini organizzato dal Comitato dei Genitori e dagli insegnanti( il mercatino dei ragazzi, attività di laboratorio, giochi, vendita dolcetti ecc).

##### Ore 19,30

Ristorante della solidarietà ad opera del Gruppo dell'Albero.

##### Ore 21,00

Spettacolo di musica, canto e varietà ad opera di artisti e complessi locali:

##### • I tre tenori di Campegalliano:

- Dallari Gabriele (Valencia)
- Franco Morselli
- Ivano Neri

Saranno accompagnati dal maestro Paolo Zoboli

##### • “I Blu Tango con Antonella e Maurizio”

##### • I gruppi musicali e canori:

- “Ylenia Renè Band” (Ylenia Totano, Alessandra Zocco, Federico Baracchi, Davide Giovanardi, Steven Esposito)
- “Travel” (Gabriele Guidi, Steven Esposito, Mattia Belloni, Davide Reggiani)

#### **Domenica 26 alle ore 8,30:**

##### Riapertura della festa

- Esame test transaminasi ad opera dell'Associazione Amici del Fegato.
- Camminata del Cuore ad opera dell'Associazione degli Amici del Cuore.

##### Ore 10,00

- Inaugurazione ufficiale della mostra sul terremoto alla presenza delle autorità locali con una rappresentanza del Co-

mune e della Scuola di Novi di Modena.

- Iniziative di intrattenimento popolare.
- Premiazione delle classi vincitrici e dei partecipanti al concorso sul terremoto.
- Organizzazione di iniziative di attrazione e promozionale sulla raccolta differenziata da parte del Gruppo Hera.
- Premiazione del concorso delle Economete ad opera di Hera e di Capitan Eco.

##### Ore 12,30

- Pranzo della Solidarietà con la presenza degli ospiti del Comune, della Scuola e dei ragazzi di Novi.
- Seguiranno particolari momenti di attrazione popolare (**La famiglia Pavironica - “Quì dal Sandrùn”**).

##### Ore 16,30

- Spettacolo di attrazioni per i ragazzi e dei bambini ad opera del Comitato dei Genitori.

##### Ass. Culturale “ I GUITTI”

##### Ore 18,30

- Consegna attestati agli allievi della scuola di lingua e cultura italiana per cittadini stranieri e iniziative sugli usi e costumi dei loro paesi d'origine.

##### Ore 19,00

- Estrazione dei numeri vincenti della sottoscrizione interna

##### Inizio attività di ristorazione

##### Ore 21,00

##### Spettacolo di arti varie e attrazioni

##### Ore 23,00:

##### Chiusura della Festa

P.S. Il programma potrà subire variazioni



## “CON LO SGUARDO DRITTO E APERTO NEL FUTURO”

L'Unione Terre D'Argine dà il via al progetto Home Care Premium 2012: in arrivo misure economiche e servizi socio-assistenziali a sostegno della non autosufficienza per i residenti nei Comuni di Carpi, Soliera, Campogalliano e Novi di Modena. Finanziato dall'Inps-ex gestione Inpdap, si rivolge ai dipendenti o pensionati pubblici e loro familiari.

Il rilancio parte anche da qui, dall'assistenza per i più fragili. Siano essi giovani o più avanti con l'età. Lo sa bene l'**Unione Terre d'Argine**, che lo scorso dicembre ha aderito al bando nazionale **Home Care Premium** indetto dall'Inps-ex Gestione Inpdap, riuscendo ad intercettare un'importante contributo economico da destinare al sostegno della non autosufficienza e all'implementazione dei servizi di welfare del territorio: circa 200.000 euro sono stati già stanziati in questa prima fase per l'attivazione della rete progettuale, a quali si potranno aggiungere altri fondi fino ad un massimo di 400.000 euro. Certamente un'iniziativa dalle ricadute importanti, tanto più in un momento in cui il welfare risulta colpito forse più di altri dalla crisi e dai tagli. Nello specifico, le misure si tradurranno nell'erogazione di assegni mensili e servizi socio-assistenziali a circa 130 beneficiari, residenti nei quattro comuni dell'Unione (**Carpi, Soliera, Campogalliano e Novi**), che abbiano il requisito di essere dipendenti e pensionati pubblici o loro familiari, i quali si trovino in una condizione di non autosufficienza. Obiettivo: rafforzare l'assistenza alle fragilità sostenendo quanto più possibile la domiciliarità dei servizi, nell'ottica che è nella dimensione della casa e della familiarità che la persona in una situazione difficile può mantenere alta la sua qualità di vita. Non solo: altro scopo dell'iniziativa è quello di integrare le nuove risorse pervenute con le politiche sociali già esistenti nel territorio, in modo da moltiplicare le possibilità di aiuto ed attivare un sistema innovativo di “welfare integrato” a beneficio dell'intera comunità.

Non a caso l'**Unione Terre d'Argine** ha chiamato il progetto “Con lo sguardo dritto e aperto nel futuro”, legandolo così ad uno dei versi più noti e significativi del cantautore Pierangelo Bertoli: un emblema non solo del territorio, ma anche di quella voglia di vivere e di quella autonomia portate avanti nonostante le complessità di una condizione non facile.

I benefici verranno erogati a partire dal 1° giugno 2013, ma già da maggio sarà possibile presentare la domanda di ammissione. Per la durata di un anno, i soggetti coinvolti potranno godere di servizi quali un contributo economico mensile (fino a 1300 euro) e di una vasta gamma di prestazioni quali: operatori-socio Assistenziali a domicilio, centri diurni, attività di sollievo, servizi di accompagnamento e trasporto, ausili e dispositivi di supporto, informazione, consulenza e formazione di familiari e assistenti. Ciascun servizio sarà erogato sulla base di una valutazione degli effettivi bisogni di ogni singolo beneficiario da parte di assistenti sociali preposte al progetto. Il progetto prevede inoltre un'attività di formazione, consulenza e supporto ai familiari, ai volontari e a tutti coloro che si prendono abitualmente cura della persona non autosufficiente. Un percorso che mette in campo anche strumenti innovativi per migliorare la quotidianità delle persone e delle




**Assistenza domiciliare**  
Inps Gestione Dipendenti Pubblici

### “Con lo sguardo dritto e aperto nel futuro”

Al via il progetto di assistenza domiciliare finanziato da INPS (Gestione Pubblica) e destinato a dipendenti pubblici, pensionati pubblici e loro familiari non autosufficienti residenti nel territorio dell'Unione delle Terre d'Argine.

**Previsti per i beneficiari:**

- ▶ Contributo economico mensile
- ▶ Operatori Socio Assistenziali a domicilio
- ▶ Centri diurni
- ▶ Attività di sollievo
- ▶ Servizi di accompagnamento e trasporto
- ▶ Ausili e dispositivi di supporto
- ▶ Informazione, consulenza e formazione di familiari e Caregiver

La domanda potrà essere presentata a partire dal 2 maggio 2013



Per info:  
Unione delle Terre d'Argine - 059.649.626 - sportelloNEMO@terredargine.it

famiglie coinvolte.

In definitiva, l'**Unione Terre D'Argine** ha saputo intravedere nelle misure **Home Care Premium 2012** un'opportunità concreta per il territorio, in grado di estendersi ben oltre il primario pubblico di riferimento (ovvero il soggetto pubblico), poiché i nuovi servizi attivati andranno ad innestarsi in quanto già presente permettendo alla comunità di drenare risorse su altri ambiti ad oggi meno supportati.

### DICHIARAZIONE PRESIDENTE SCHENA

Si tratta di un progetto innovativo, un'iniziativa di grande importanza sociale, che garantisce servizi di qualità e prestazioni alle persone fragili e che mette in rete vari soggetti, consentendo all'Unione di avvalersi di un'importante contributo economico da destinare al sostegno della non autosufficienza e all'implementazione dei servizi di welfare del territorio. Solo facendo rete si potrà migliorare l'organizzazione e la qualità del servizio, nonché cogliere meglio le esigenze dei cittadini bisognosi di aiuto, risparmiando risorse.



# FARMACIA COMUNALE DI CAMPOGALLIANO

*Nuovo orario e novità*

Dal giorno dell'apertura della Farmacia Comunale di Campogalliano, il 15 marzo 2004, la Farmacia ha sempre osservato la chiusura per turno il mercoledì pomeriggio. Dal 1° di gennaio la Farmacia è aperta al pubblico anche il mercoledì pomeriggio e l'orario di apertura dal lunedì al venerdì è:

mattino dalle 8,15 alle 12,40  
pomeriggio dalle 15,30 alle 19,30

Il sabato alterna l'apertura con la Farmacia Sant'Orsola.

Sul territorio Comunale al sabato sarà sempre aperta una Farmacia per tutto l'anno solare (1 sabato Farmacia Comunale e 1 sabato Farmacia Sant'Orsola) con il seguente orario:

mattino dalle 8,30 alle 13,00  
pomeriggio dalle 16,00 alle 19,30

Dal 2004 la Farmacia Comunale cerca di offrire sempre maggiori servizi per avvicinarsi sempre più alle diverse esigenze del cittadino. Ricordiamo che 3 diverse Carte offrono diverse opportunità di risparmio:

La Carta per la famiglia fa risparmiare 10 euro di spesa ogni 100 euro di accumulo di spesa di prodotti non medicinali.

La "Card 0-3" offre risparmio alle giovani famiglie con un bambino da 0 a 3 anni. Con questa carta c'è lo sconto del 15 % su prodotti specifici per la prima infanzia (Biberon, igiene, integratori, prodotti per la mamma come coppette assorbilatte, tiralatte ecc..)

La Carta Fedeltà Senior è rivolta alle persone over 65 anni e dà diritto allo sconto diretto del 10% su quasi 4000 prodotti non medicinali, oltre che la prova della pressione gratuita.

I servizi offerti dalla Farmacia sono la possibilità dell'Autoanalisi del sangue (colesterolo, glicemia, trigliceridi), prenota-



zione esami specialistici per L'AUSL, Consegna referti analisi del sangue dell'AUSL, prova pressione, pagamento dei diversi servizi comunali e scolastici.

Dal 2013 si sono inseriti altri 2 servizi:

Prenotazione prestazioni sanitarie tramite la Rete Benessere.

La Rete Benessere è una rete di imprese di cui fanno parte diversi Poliambulatori Privati della Provincia di Modena che operano nel campo della Sanità Privata.

Vi è quindi la possibilità di prenotare diverse prestazioni sanitarie (ecografie, Tac, visite specialistiche ecc.) presso privati in tempi brevi e a prezzi convenzionati.

Servizio Cercafarmaco: Nel caso in cui il cittadino cerchi un prodotto che non è presente in farmacia si fornisce un elenco di quali siano le farmacie che lo hanno disponibile in quel preciso momento, in ordine di vicinanza dalla Farmacia Comunale. La Farmacia è da sempre un servizio a disposizione del cittadino, che può trovare personale qualificato per consigli, indicazioni e istruzioni sull'uso dei medicinali, ma anche su stili di vita, abitudini alimentari.

**SCEGLI LA SICUREZZA CHE SI ADATTA ALLA TUA GUIDA.**



**YOU KMSICURI**

YOU. L'ASSICURAZIONE CHE FAI TU

CON LE 5 AREE DI GARANZIA LA TRANQUILLITÀ È ASSICURATA!



CHIEDI AL TUO AGENTE UNIPOL LA SOLUZIONE GIUSTA PER TE.

**Unipol**  
ASSICURAZIONI

**ASSICOOP**  
Modena&Ferrara s.p.a.

Agente **Unipol Assicurazioni**  
per le Province di **MODENA** e **FERRARA**  
[www.assicoop.com](http://www.assicoop.com)

Numero Verde  
**800-992220**

Messaggio pubblicitario. Prima della sottoscrizione leggere il Fascicolo Informativo da richiedere in agenzia e consultabile sul sito internet [www.unipolassicurazioni.it](http://www.unipolassicurazioni.it)

## A CARNEVAL CON FRIZZI E LAZZI, FACCIAMO ANCORA I RAGAZZI !

Ecco alcune foto della Festa di Carnevale alla nostra Casa protetta Sandro Pertini.

Cogliamo l'occasione per ringraziare ancora di cuore tutti i volontari di Campogalliano che hanno reso possibile questo evento ed anche Giorgio Avanzi, da anni amico della Pertini.





**Damiano Pietri**  
Capogruppo  
"Centro destra per  
Campogalliano"

**LE CONSEGUENZE LOCALI DEL VOTO ALLE POLITICHE 2013**

Il 24 e il 25 febbraio i Campogallianesi hanno scelto i loro rappresentanti per il Parlamento. Dalle urne ne è uscito un quadro per certi versi inaspettato (dal sottoscritto), ma vediamo un attimo i numeri, che fanno riferimento esclusivamente a Campogalliano: Il centro destra (pdl + lega) è passato dai circa 1650 elettori del 2008 a circa 850 nel 2013; il centro sinistra è passato dai circa 3020 elettori del 2008 (pd + Italia dei valori) a circa 2500 nel 2013 (pd + sel); il centro è passato dai circa 230 elettori del 2008 (UDC) a circa 450 nel 2013 (UDC + lista Monti). L'elemento di novità, come sappiamo, è stato il Movimento a 5 stelle che è stato scelto nel 2013 da 1311 Campogallianesi e che di fatto diventa il secondo partito locale per consensi. Il gruppo Consiliare che rappresenta che è composto da tre persone, ha di fatto sostenuto differenti candidati: il sottoscritto ha sostenuto la lista Monti - U.D.C., il Consigliere Rosselli ha sostenuto il P.D.L., e il consigliere Rossi ha sostenuto la Lega Nord.

Per quello che riguarda la Lista Monti mi aspettavo un dato, specie a livello Nazionale molto più importante. Credo però (ed è ovviamente un giudizio di parte) che lo scenario politico prospettato da Monti fosse molto serio e credibile sia a livello nazionale che internazionale. Sono rimasto francamente stupito dal risultato del PDL (+Lega) che comunque rispetto alla débâcle annunciata qualche mese fa è riuscita ad agguantare tanti consensi (seppur in netto calo rispetto al 2008). Anche il PD che ha mezzo vinto le elezioni, ha perso molti consensi a livello locale. Il movimento a 5 stelle ha invece ricevuto grande apprezzamento e ha mandato a Roma parecchi ragazzi giovani. Al di là degli scenari nazionali che spetta ad altri analizzare, a livello locale questi numeri avranno conseguenze perché nel 2014 dovremo scegliere il nuovo Sindaco di Campogalliano.

Non sarà semplice e il PD questa volta non ha la vittoria in tasca. Molto dipenderà da cosa il Movimento 5 stelle sarà in grado di fare a livello Romano e molto dipenderà da quali saranno i rappresentanti locali del Movimento 5 stelle. Il centro destra cercherà di correre unito ma dovrà essere in grado di trovare una persona capace di fare sintesi tra le varie e molto differenti sensibilità che ho raccontato all'inizio di questo articolo. Mi auguro solo per il bene dell'Italia che il Parlamento riesca ad esprimere quanto prima un governo in grado di rispondere alle improrogabili urgenze del nostro amato paese.



**Matteo Camellini**  
Capogruppo consiliare  
"Centrosinistra - Insieme  
per Campogalliano"

**SENZA GOVERNO E SENZA CERTEZZE**

Nel precedente numero del giornalino del Comune (dicembre 2012) ci eravamo lasciati dicendo che la discussione sul bilancio preventivo 2013 sarebbe iniziata nei mesi di gennaio-febbraio. In realtà siamo ormai alla fine di marzo, ma non si è potuto ancora affrontare questo argomento. Le poche certezze che c'erano alla fine del 2012, adesso sono ulteriormente diminuite. Le elezioni politiche di febbraio non hanno dato il contributo sperato in termini di stabilità e governabilità. Questa pessima legge elettorale (quante volte l'abbiamo detto?) e una certa rivoluzione nel panorama politico nazionale, hanno fatto sì che ad oggi non ci sia ancora un Governo incaricato. E non è neppure pensabile che il Parlamento si accoli le competenze del governo, come qualcuno ha sentenziato in questi giorni. Le note anche positive del rinnovamento politico che c'è stato in queste elezioni (abbiamo un Parlamento molto più giovane e con una presenza femminile più importante, ad esempio tra i parlamentari del Partito Democratico il 41% sono donne) si scontra con l'incapacità di assumersi le responsabilità. Spiace dirlo dopo così poco tempo dalle elezioni, ma il M5S sta manifestando non solo inadeguatezza, ma anche una certa arroganza, specie da parte dei suoi "guru" di riferimento. L'Italia ha disperatamente bisogno di un governo, che perlomeno affronti alcune questioni in campo economico e del mondo del lavoro, e dia un segnale di rinnovamento nelle istituzioni e sulle regole. Nelle ultime settimane l'ANCI (Associazione dei Comuni italiani) si sta muovendo su tutti i fronti, per dare il suo contributo. Il 21 marzo una grande assemblea con aziende e sindacati ha chiesto lo sblocco dei pagamenti alle imprese e la revisione del patto di stabilità. In un incontro successivo, i presidenti di Camera e Senato, Boldrini e Grasso, hanno dato disponibilità per istituire delle commissioni speciali su questi temi, in modo da dare seguito in tempi brevi agli interventi del Governo in carica, che si è impegnato a sbloccare 20 miliardi di Euro nel 2013 e altrettanti in previsione nel 2014. L'ANCI ci ricorda che il patto di stabilità fa cadere il 23% degli investimenti, e teniamo presente che i comuni hanno 13 miliardi di Euro in cassa bloccati dal patto! Di fronte a questi dati e all'assurdità di questi vincoli, è chiaro che ogni discussione sul bilancio comunale è praticamente impossibile. Ad oggi non si sa neppure se la Tares (la nuova tariffa "rifiuti e servizi" che sostituirà la TIA) entrerà in vigore quest'anno o sarà rimandata al 2014, come chiede anche l'ANCI. Come si può amministrare un paese senza avere perlomeno la certezza delle entrate in bilancio e senza poter spendere i soldi che ci sono in cassa? Magari per dare un po' di respiro alle imprese e quindi anche ai lavoratori? Qualcuno si degnerebbe di sostenere un governo?



**Alfonso Cammarata**  
Capogruppo  
"Il Popolo della Libertà"

**CONSIGLIERE UBERTI PASSA A FRATELLI D'ITALIA - VALUTAZIONI POLITICHE DOPO LE ELEZIONI DI FEBBRAIO**

Inizio questo spazio con una novità che ha ampliato le posizioni del nostro gruppo Consiliare, in quanto il mio collega, il Consigliere Uberti Willy, poco prima delle elezioni politiche di febbraio, ha ufficializzato il suo passaggio dal PDL a Fratelli d'Italia, partito di Destra fondato dalla Meloni, La Russa e Crosetto. Non si tratta di un passaggio traumatico, in quanto il neo partito ha corso nella medesima coalizione del Pdl. Nulla, a parte il nome che si è ampliato, infatti, è cambiato all'interno del nostro gruppo, in quanto le posizioni politiche rimangono vicine e simili, oltre a una profonda stima e amicizia reciproca che prosegue come sempre. Ci tengo a fare alcune valutazioni personali sulle elezioni politiche di febbraio. Innanzitutto, in particolare sui social network e sui quotidiani, noto con grande delusione il poco rispetto per quelli che hanno votato la coalizione di Centro-Destra come me. Troppo facile intanto fare politica solo in occasione delle elezioni, date il vostro contributo, se davvero ci tenete così tanto, durante tutta la legislatura (ne vedo davvero pochi). Per quelli che hanno votato a Sinistra, le elezioni sinceramente le hanno perse a Dicembre, ma come è possibile che non si sia votato per Renzi?... a mio avviso è molto semplice, elettori che seguono prima le direttive della segreteria piuttosto che le proprie di direttive! Grillo e i suoi grillini, sono una vera rivoluzione, noto che chi lo segue, ha una passione e un coraggio davvero da invidiare, vediamo se, adesso che sono in parlamento, saranno coerenti e andranno avanti per il loro percorso, senza accettare "l'inciucio" proposto in queste ore da Bersani, tanto criticato e preso in giro dal loro leader...staremo a vedere.

Per quanto riguarda poi Berlusconi, credo che il suo successo (negarlo è ridicolo, a dicembre la coalizione era al 10%) sia legato al semplice fatto che si è presentato davanti agli elettori con una grande comunicazione sicuramente e con delle proposte concrete, discutibili se volete, ma concrete sul tema del lavoro e delle imposte. Da Bersani l'unica vera proposta emersa è sul diritto di cittadinanza degli immigrati (che tra l'altro mi può vedere in parte anche d'accordo), tema però che sicuramente nel 2013 non è prioritario, con milioni di persone e cittadini in difficoltà ECONOMICA E SOCIALE, a causa del lavoro.

SE DAVVERO QUESTI TUTTI GLI ONOREVOLI APPENA ELETTI E NAPOLITANO, TENGONO AL BENE DELL'ITALIA, SONO DUE LE COSE DA FARE: CAMBIARE SUBITO LA LEGGE ELETTORALE, CON PREMIO DI MAGGIORANZA AD ENTRAMBE LE CAMERE E RITORNO AL VOTO.

IL RESTO E' SOLO UNA PORCATA.



**RIPARAZIONI  
AUTOCARRI - AUTO**

**ELETTRAUTO**

**GOMMISTA**

41011 Campogalliano (MO)  
Piazzale delle Nazioni, 52 - Zona Doganale  
Telefono 059 526757 - Fax 059 527863



**HOTEL  
RISTORANTE  
RICEVIMENTI  
GIARDINO ESTIVO**

HOTEL RISTORANTE MAGNAGALLO  
Via Magnagallo Est, 7 - 41011 Campogalliano (MO)  
Tel. 059 528751 - Fax 059 5221452

E-mail: info@magnagallo.it  
www.magnagallo.it - www.magnagallo.com



**Buonristoro**<sup>®</sup>  
V E N D I N G   G R O U P

*Con te, ogni giorno.*

DEMIL S.p.A.  
41011 Campogalliano (MO) - Viale Europa, 27  
Tel. 059 525 708 - Fax 059 527 807  
demil@buonristoro.com -  
www.buonristoro.com

**Presto anche a Campogalliano!**

**Recapito postale privato,  
gestione raccomandate  
e servizio pacchi.**

REGGIO EMILIA  
Via Gramsci, 56/A  
Tel. 0522/506323 - Fax 0522/230527  
www.posteprivatereggioemilia.it  
reggioemilia@agenzie.smmartpost.eu

Concessionario   
Partner   
Service Point 



## **LE CASE DI ABITCOOP A CAMPOGALLIANO**

A **Panzano** di Campogalliano stiamo iniziando un nuovo intervento in edilizia convenzionata di **12 appartamenti**.

Sono previste tipologie da **una, due e tre camere da letto**, soggiorno, cucina abitabile o ampio angolo cottura, uno o due bagni, loggia; **autorimesse al piano terra anche con doppio posto auto**. L'impianto di riscaldamento centralizzato con contabilizzazione individuale del calore sarà collegato con il sistema dei pannelli solari per la produzione integrata di acqua calda sanitaria; è inoltre previsto l'impianto a pannelli fotovoltaici. Gli edifici sono progettati secondo l'ultima normativa antisismica e di risparmio energetico. **Per l'acquisto degli alloggi è possibile utilizzare il "buono casa" della Regione E.R. riservato a giovani coppie, single e altri nuclei familiari fino a 35.000 Euro.**

**Prezzo convenzionato €/mq 1.643**

Per informazioni: sede di Modena - via Nonantolana, 520  
Tel. 059 38 14 11 - Cell. 348 4260551 - www.abitcoop.it



**Abitcoop**

